

CUERPO CENTRAL

HERBICIDA
GRUPO O

Nufarm BUTOXONE

CONCENTRADO EMULSIONABLE

Composición:

2,4-DB: estér butílico del ácido 4-2,4 dicloro fenoxibutírico.....	93.1 g (*)
solvente y emulsificantes c.s.p.....	100 cm ³

(*) Equivalente a 76 g de ácido 4-2,4 dicloro fenoxibutírico

Inscrito en SENASA con el N°: 38.127

Lote N°:

Fecha de Vencimiento:

Origen: China

Contenido Neto:

Inflamable 3^{ra} categoría.

NUFARM S.A.

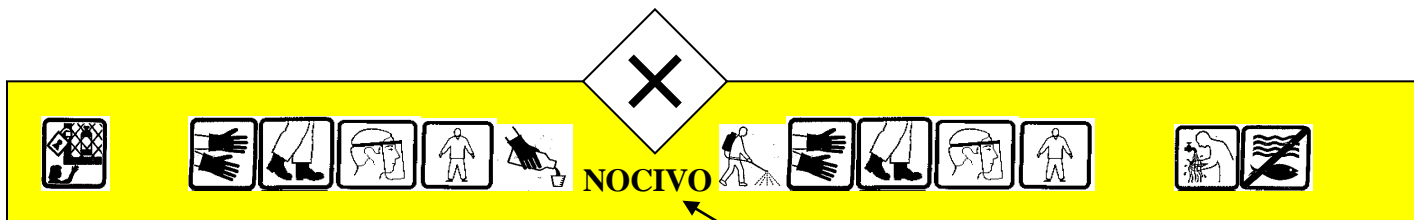
Edificio Intecons

Arias 3751, Piso 20 (C1430CRG)

Ciudad Autónoma de Buenos Aires

Argentina

RESPONSABILIDAD LEGAL: NUFARM S.A ofrece este producto elaborado bajo estrictas normas de calidad, haciéndose responsable de la fecha de vencimiento y de su composición concordante con la declarada. Dado que su aplicación se realiza sin la presencia de la empresa, ésta deslinda todo tipo de responsabilidad por los daños que se puedan producir, por el uso del producto de manera diferente al indicado en este rótulo



Banda toxicológica de color Amarillo Pantone C

PRECAUCIONES:

- **MANTENER ALEJADO DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS Y PERSONAS INEXPERTAS.**
- **NO TRANSPORTAR NI ALMACENAR CON ALIMENTOS.**
- **INUTILIZAR LOS ENVASES VACIOS PARA EVITAR OTROS USOS**
- **EN CASO DE INTOXICACION LLEVAR ESTA ETIQUETA AL MEDICO.**
- **EL PRESENTE PRODUCTO DEBE SER COMERCIALIZADO Y APLICADO DANDO CUMPLIMIENTO A LAS NORMATIVAS PROVINCIALES Y MUNICIPALES VIGENTES.**
- **PELIGRO. SU USO INCORRECTO PUEDE PROVOCAR DAÑOS A LA SALUD Y AL AMBIENTE. LEA ATENTAMENTE LA ETIQUETA.**

MEDIDAS PRECAUTORIAS GENERALES:

Este producto es nocivo si es ingerido o absorbido por la piel. Evitar todo contacto con la piel, ojos y ropa.

Para su seguridad durante la preparación y aplicación: Utilizar ropa protectora adecuada, guantes impermeables, protección facial y botas de goma. No comer, beber, ni fumar durante el manipuleo del producto. Evitar el contacto con el pulverizado. No destapar picos ni boquillas con la boca.

Para su seguridad después del tratamiento: Cambiarse y lavar la ropa inmediatamente. Lavarse adecuadamente con abundante agua y jabón. Guardar el sobrante de **Nufarm BUTOXONE** en su envase original, bien cerrado.

RIESGOS AMBIENTALES:

Toxicidad para abejas: Ligeramente tóxico. Evitar su aplicación durante la época de floración. Se aconseja el traslado de las colmenas fuera del área de tratamiento por un período prudencial. No asperjar sobre colmenares en actividad.

Toxicidad para aves: Ligeramente tóxico. No realizar aplicaciones aéreas sobre o en zonas cercanas a dormideros, bosques, parques protegidos y reservas faunísticas, no aplicar donde se conoce la existencia de aves protegidas.

Toxicidad para peces: Moderadamente tóxico. No asperjar sobre cursos naturales de agua. No eliminar caldos remanentes o enjuagar/lavar equipo de aplicación en las costas de lagos y ríos.

TRATAMIENTO DE REMANENTES Y CALDOS DE APLICACIÓN: Preparar la cantidad de producto que se va a utilizar, evitando remanentes. El caldo remanente no se podrá reutilizar en otra oportunidad. El mismo debe ser eliminado en forma segura, sin contaminar aguas cercanas. El producto remanente en el tanque de la pulverizadora puede diluirse agregando agua limpia en una cantidad igual a cinco veces el volumen de caldo existente. Se puede volver a aplicar este nuevo preparado sobre el cultivo ya tratado, sin riesgo para los cultivos recomendados, o bien sobre barbechos, caminos y áreas no cultivadas ni pastoreadas, alejadas de centros poblados y de tránsito frecuente de personas y animales domésticos.

TRATAMIENTO Y METODO DE DESTRUCCION DE ENVASES VACIOS

Los envases vacíos no pueden volverse a utilizar. Respetar las siguientes instrucciones para el Triple Lavado Norma IRAM 12.069: Agregar agua hasta cubrir un cuarto de la capacidad del envase, cerrar y agitar durante 30 segundos. Luego verter el agua del envase en el recipiente dosificador (considerar este volumen de agua dentro del volumen recomendado de la mezcla). Realizar este procedimiento 3 veces. Finalmente, inutilizar el envase perforándolo e intentando no dañar la etiqueta al efectuar esta operación. Los envases perforados deben colocarse en contenedores para ser enviados a una planta especializada para su destrucción final. No enterrar ni quemar a cielo abierto los envases y demás desechos.

ALMACENAMIENTO: Almacenar en su envase original, bien cerrado, claramente identificado y lejos de alimentos humanos y forrajes. Mantener fuera del alcance de niños, personas inexpertas y animales domésticos. Guardar en un lugar cerrado con llave. Evitar el contacto directo con la luz solar, fuentes de calor y agentes oxidantes. Evitar temperaturas bajo 0°C y sobre 35° C.

DERRAMES: Cubrir los derrames con material absorbente (tierra o arena). Barrer el producto absorbido y recoger en bolsas o recipientes bien identificados, para su posterior destrucción por empresas autorizadas. Lavar las superficies contaminadas con agua carbonatada o jabonosa y envasar luego el agua de lavado. Evitar la contaminación de aguas quietas o en movimiento. En caso de ocurrencia de derrames en fuentes de agua, interrumpir inmediatamente el consumo humano y animal.

PRIMEROS AUXILIOS:

En caso de intoxicación, acudir inmediatamente al médico.

Inhalación: Trasladar a la persona al aire fresco. Si no respira, suministrar respiración artificial, preferentemente boca a boca.

Contacto dermal: Quitar la ropa contaminada. Lavar el área afectada con abundante agua y jabón.

Contacto ocular: Lavar inmediatamente con abundante agua durante 15 minutos como mínimo, o con suero fisiológico, desde el ángulo interno del ojo hacia fuera. Remover lentes de contacto si hubiera. Luego control por oftalmólogo.

Ingestión: No provocar el vómito. Si la persona vomita estando inconsciente póngalo de costado con la cabeza más baja que el cuerpo. Urgente traslado a centro asistencial. Nunca suministrar nada por la boca a una persona que se encuentre inconsciente.

ADVERTENCIA PARA EL MÉDICO:

CLASE TOXICOLÓGICA II - PRODUCTO MODERADAMENTE PELIGROSO

MODERADO IRRITANTE OCULAR (CUIDADO) CATEGORÍA III: Causa irritación moderada a los ojos. Aplicar tratamiento sintomático. Contiene solvente orgánico.

SÍNTOMAS DE INTOXICACIÓN AGUDA: Náuseas, vómitos, irritación gastrointestinal, diarrea, cefalea, temblores, inconciencia y coma. La ingestión de grandes cantidades puede producir acidosis metabólica, rigidez muscular, insuficiencia renal.

CONSULTAS POR INTOXICACIONES: CAPITAL FEDERAL: Unidad Toxicológica del Hospital General de Niños Dr. Ricardo Gutiérrez. Tel. (011) 4962-6666 y 4962-2247
Conmutador: 4962-9280 / 9212, **Centro Toxicológico del Htal de Clínicas J. de San Martín -**
, Tel.: (011) 5950-8804 y 5950-8806, BUENOS AIRES: Haedo, Centro Nacional de Intoxicaciones Policlínico Prof. A. Posadas Tel: (011) 4654-6648 y 4658-7777, Conmutador: 4658-5001 al 19 (int. 1102/03). **CORDOBA: Hospital de Niños: Corrientes 643 Tel: (0351) 421-5303. ROSARIO: Hospital de Niños de Rosario** Tel: (0341) 430-3533 ó 481-3611/3612.
T.A.S. CASAFE (0341) 448-0077 ó 424-2727. **MENDOZA: Hospital Central** Tel: (0261) 423-4913.

CUERPO DERECHO

RECOMENDACIONES DE USO

GENERALIDADES: BUTOXONE es un herbicida hormonal para el control de malezas de hoja ancha en cultivos y praderas consociadas formadas por leguminosas.

INSTRUCCIONES PARA EL USO:

Preparación: La dosis a utilizar debe diluirse en el agua del tanque de la pulverizadora. Agitando fuertemente para lograr una buena emulsión. El agua es el vehículo obligado a emplear con **Nufarm BUTOXONE** formándose una emulsión estable. Debe utilizarse siempre agua limpia y filtrada.

Equipos, volúmenes y técnicas de aplicación:

Los **equipos pulverizadores terrestres** deben estar provistos de barra pulverizadora con picos de bajo volumen para el uso de herbicidas, debiendo aplicarse entre 60 y 80 litros por hectárea a una velocidad de marcha regular (8-10 Km/hora). Debe controlarse el funcionamiento de la bomba y que la misma mantenga una presión constante.

Con **equipos aéreos** se debe utilizar entre 10 a 20 litros por hectárea. No pulverizar con vientos fuertes. Si supera los 15 Km/hora suspender los tratamientos.

Utilizar siempre con condiciones de humedad adecuada en el suelo y ambiente. No se aconseja aplicar en época de sequía.

Cuando las máquinas pulverizadoras usadas con **Nufarm BUTOXONE** se desean emplear para otros usos, deben lavarse con agua caliente y jabón, dejando lleno el tanque con agua. Durante 48 horas para que se enjuague bien.

Se debe garantizar una cobertura de entre 20-30 gotas/cm² de follaje.

RECOMENDACIONES DE USO:

CULTIVO	MALEZA	DOSIS	MOMENTO DE APLICACIÓN
Alfalfa	Cardo asnal (<i>Silybum marianum</i>) Cardo (<i>Cardus acanthoides</i>) Cardo negro (<i>Cirsium vulgare</i>) Cardo pendiente (<i>Carduus nutans</i>)	1 – 1,5 l/ha	Se puede pulverizar en cualquier estado del cultivo excepto en floración. Sembrada la alfalfa conviene demorar la aplicación hasta que alcance 10 – 15 cm de altura. Se recomienda pulverizar cuando las malezas son pequeñas o al inicio del rebrote después de un corte o pastoreo.
Lenteja	Cardo ruso (<i>Salsola kali</i>)	375 –500 cm ³ /ha	Pulverizar cuando el cultivo tenga 10 – 15 cm de altura.
Mani	Cepa caballo (<i>Xanthium spinosum</i>)	1 l/ha	Pulverizar cuando el cultivo tenga 10 – 15 cm de altura para controlar quinoa recién nacida
Praderas	Diente de León (<i>Taraxacum officinalis</i>) Girasol guacho (<i>Helianthus annuus</i>)	1– 1,25 l/ha	Aplicar en macollaje de las gramíneas hasta encañado y/o las leguminosas con 2- 3 hojas trifoliadas hasta floración.
Soja	Girasolillo (<i>Verbescina encelioides</i>) Morenita (<i>Kochia scoparia</i>) Mostacilla (<i>Rapistrum rugosum</i>) Nabo (<i>Brassica campestris, B. Napus</i>) Nabón (<i>Raphanus sativus</i>) Ortiga	40 cm ³ /ha	La dosis indicada se refiere al producto en mezcla con bentazón y de acuerdo a las instrucciones de este producto. No usar más de 100 cm ³ /ha.

	(<i>Urtica spp.</i>) Quinoa (<i>Chenopodium album</i> , <i>Ch.</i> <i>Hircinum</i>) Sanguinaria (<i>Polygonum aviculare</i>) Yuyo colorado (<i>Amaranthus spp.</i>)		
--	--	--	--

RESTRICCIONES DE USO

Periodo de carencia: Entre la última aplicación y la cosecha de soja, praderas, maní, lenteja y alfalfa deberán transcurrir como mínimo 20 días.

En caso que el cultivo o sus subproductos se destinen a la exportación deberá conocerse el límite máximo de residuos del país de destino y observar el período de carencia que corresponda a ese valor de tolerancia.

Tiempo de reingreso al área tratada: Reingresar una vez transcurridas 24 hs. de la última aplicación.

COMPATIBILIDAD: El producto puede ser mezclado con otros herbicidas en tanque debiendo tener en cuenta las instrucciones que figuran en las etiquetas de los mencionados productos.

FITOTOXICIDAD: No es fitotóxico si se respetan las dosis y recomendaciones de este rótulo.

AVISO DE CONSULTA TECNICA: CONSULTE CON UN INGENIERO AGRONOMO.